

香港童軍總會
Scout Association of Hong Kong
貝登堡獎章及證書申請表

Application Form for The Baden-Powell Award Certificate

個人資料 Personal Particulars

姓名 (中文) Name (Chinese)		姓名 (英文) Name (English)	
出生日期 Date of Birth	年齡 Age	性別 Sex	
紀錄冊編號 Record Book No.	簽發日期 Issue Date	身份證號碼 HKID Card No.	
所屬單位 (旅團) Unit (Group)	(區) (District)	(地域) (Region)	
通訊地址 Address			
聯絡電話 (住宅) Tel. No. (Home)	(日間) (Daytime)	(其他) (Others)	
電郵地址 E-mail Address			

完成之項目 Completed Items

項目 Items	所選活動 Selected Activities	完成日期 Date Completed	審核員姓名 Assessors' Names	備註 Remarks
1. 服務 Service	甲、 (選其中 一項) A. (Choose one item)	(1)		
		(2)		
		(3)		
		(4)		
	或乙、 or B.	(1)		
		1 (2)或 or 2		
2. 童軍 技能 Scout- craft	露營技能 Campcraft			
	繩結 Knotting			
	先鋒工程 Pioneering			
	原野烹飪 Backwoods Cooking			
	救傷 First Aid			
3. 探險 Explor- ation	訓練 Training			
	遠足地區 Expedition Area			
	第 1 次 First Trip			
	第 2 次 Second Trip			
4. 生活 體驗 Life Expe- rience	甲、 A.			
	或乙、 or B.			
	或丙、 or C.			

請用正楷填寫回郵地址 Please fill in return address by using BLOCK LETTERS

姓名 Name: _____	姓名 Name: _____	姓名 Name: _____
地址 Address: _____	地址 Address: _____	地址 Address: _____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

申請者簽署 Applicant's Signature

茲證明上述資料正確無訛。
I hereby declare that the above information is true to my fullest understanding.
請於簽署前，參閱下列之備註。
Before you sign this form, please refer to the Remarks below.

簽署 _____ 日期 _____
Signature : _____ Date : _____

提名 Nomination

茲經核證上述資料正確無誤，並提名申請人獲取貝登堡獎章。
I hereby verify that the above information is correct to my fullest understanding, and nominate the applicant for The Baden-Powell Award.

_____ 旅長/樂行童軍團長 _____ 旅印
GSL/RSL Group Chop

姓名 _____ 日期 _____
Name : _____ Date : _____

推薦 Recommendation

茲推薦申請人獲取貝登堡獎章。
I hereby recommend the applicant for The Baden-Powell Award.

_____ 地域總監 _____ 地域印
Regional Commissioner Regional Chop

姓名 _____ 日期 _____
Name : _____ Date : _____

批核 Approval

茲批准申請人獲取貝登堡獎章。
I hereby approve the applicant for The Baden-Powell Award.

_____ 青少年活動總監 _____ 青少年活動署印
Programme Commissioner Programme Branch Chop

姓名 _____ 日期 _____
Name : _____ Date : _____

貝登堡獎章證書申請辦法：

樂行童軍於完成貝登堡獎章考驗的各項內容後，應：

- (一) 填妥本表格。
- (二) 將表格交地域總監推薦。
- (三) 連同紀錄冊內有關個人資料、有效日期、貝登堡獎章考驗的頁次及各項有關證書之影印本，經地域轉交總會青少年活動署。
- (四) 青少年活動署核對無誤後，即簽發獎章及證書。
- (五) 全年均接受申請，但申請如在每年 9 月 15 日或以前呈交到總會青少年活動署，其證書將安排於該年之香港童軍大會操中頒發。於該日後所遞交之申請，其證書則留待於下年度之香港童軍大會操中頒發。

Application Procedures for The Baden-Powell Award Certificate:

A Rover Scout, after completing the requirement of The Baden-Powell Award, shall :

- (1) Complete this form.
- (2) Submit it to the Regional Commissioner for recommendation.
- (3) Submit the completed form together with a photocopy of the following documents to the Programme Branch via Regional Office: information regarding personal details, valid date and the achievement pages of the Baden-Powell Award in the Rover Scout Record Book as well as all relevant certificates.
- (4) Upon approval by the Programme Branch, the Award and the certificate will be issued.
- (5) The award is open to apply all year round. All applications received by the Programme Branch on or before 15 September each year will have the Certificates awarded in the Scout Rally of the same year. All applications received after 15 September will have the certificates awarded in the Scout Rally of the following year.

青少年活動署專用 For Programme Branch Use Only

收表日期 Received Date	證書號碼 Cert. No.
查核 Checked	證書發出日期 Cert. Issue Date
獎章發出日期 Awarded Date	備註 Remarks

備註 Remarks

- 1) 你在申請表格內填報的個人及其他有關的資料，會供本會處理你的申請及有關的用途。在申請表格提供個人及其他有關的資料，純屬自願。然而，你如果沒有提供足夠和正確的資料，本會可能無法處理你的申請。
The personal data and other related information provided by you by means of the application form will be used by the Association for dealing with your application and other related purposes. The provision of personal data and other related information by means of the application form is voluntary. However, if you do not provide adequate and accurate data we may not be able to process your application.
- 2) 在一般情況下，申請表將於審批完成後2年銷毀。
Application form will normally be destroyed 2 years after completion of the application examination.